



# Smlouva o poskytnutí dotace č. 20/27/2016

## Smluvní strany

1.

### Poskytovatel

#### Statutární město Most

zastoupené: Mgr. Janem Paparegou, primátorem

sídlo: 434 69 Most, Radniční 1/2

IČO: 00266094

DIČ: CZ00266094

Poskytovatel je registrován jako plátce DPH od 1. 4. 2009

bankovní spojení:

č. ú. [redacted]

(dále jen „poskytovatel“)

a

2.

### Příjemce

#### Diakonie ČCE - Středisko sociální pomoci v Mostě

zastoupena: Blahoslavem Číčem, ředitelem

sídlo: 434 01 Most, U Města Chersonu 1675

IČO: 70863601

bankovní spojení:

č.ú.: [redacted]

adresa pro doručování: 434 01 Most, tř. Budovatelů 2957

(dále jen „příjemce“)

uzavřely tuto smlouvu o poskytnutí dotace

## Čl. I

### Základní ustanovení

1. Tato smlouva je veřejnoprávní smlouvou uzavřenou dle § 10a odst. 5 zákona č. 250/2000 Sb., o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „zákon č. 250/2000 Sb.“).
2. Dotace je ve smyslu zákona č. 320/2001 Sb., o finanční kontrole ve veřejné správě a o změně některých zákonů (zákon o finanční kontrole), ve znění pozdějších předpisů (dále jen „zákon o finanční kontrole“), veřejnou finanční podporou a vztahují se na ni ustanovení tohoto zákona.
3. Smluvní strany prohlašují, že pro právní vztah založený touto smlouvou jsou stejně jako

ustanovení této smlouvy právně závazná ustanovení obsažená ve vyhlášeném dotačním programu statutárního města Mostu na podporu sociálních služeb, prorodinných a volnočasových aktivit v roce 2016, Ev. č.. 02/2015 (dále jen „Dotační program“) o jehož vyhlášení rozhodla rada města Mostu svým usnesením č. RmM/1139/21/2015 ze dne 8. 10. 2015.

4. Neoprávněné použití dotace nebo zadržetí peněžních prostředků poskytnutých z rozpočtu poskytovatele je porušením rozpočtové kázně podle § 22 zákona č. 250/2000 Sb. V případě porušení rozpočtové kázně bude postupováno dle zákona č. 250/2000 Sb.
5. Předmětem této smlouvy je závazek poskytovatele poskytnout příjemci podle dále sjednaných podmínek účelově určenou dotaci a závazek příjemce tuto dotaci přijmout a užít v souladu s jejím účelovým určením a za podmínek stanovených touto smlouvou.

## **Čl. II**

### **Účelové určení a výše dotace**

1. Poskytovatel poskytuje příjemci dotaci ve výši Kč 676 000,- (slovy: šest set sedmdesát šest tisíc korun českých) účelově vázanou na úhradu uznatelných nákladů projektu Azylový dům pro ženy a matky s dětmi v tísni Most (dále jen „projekt“) vymezených v čl. IV této smlouvy.

## **Čl. III**

### **Závazky smluvních stran**

1. Poskytovatel se zavazuje poskytnout příjemci dotaci na projekt převodem na účet uvedený příjemcem v této smlouvě jednorázovou úhradou ve výši Kč 676 000,- (slovy: šest set sedmdesát šest tisíc korun českých) ve lhůtě do 30 dnů ode dne nabytí účinnosti této smlouvy.
2. Příjemce se zavazuje při použití peněžních prostředků splnit tyto podmínky:
  - a) řídit se při použití poskytnuté dotace touto smlouvou, podmínkami uvedenými v Dotačním programu a právními předpisy,
  - b) použít poskytnutou dotaci v souladu s jejím účelovým určením dle čl. II této smlouvy a pouze k úhradě uznatelných nákladů vymezených v čl. IV této smlouvy,
  - c) dodržet nákladový rozpočet, který tvoří přílohu č. 1 této smlouvy a je její nedílnou součástí. Smluvní strany se dohodly, že příjemce dotace je oprávněn jednostranně změnit množství v jednotlivých položkách položkového rozpočtu za podmínky, že jednotlivé položky položkového rozpočtu a ujednaná výše dotace zůstanou touto změnou nedotčeny. O změně množství v jednotlivých položkách položkového rozpočtu je příjemce dotace povinen informovat poskytovatele dotace do deseti pracovních dnů ode dne, kdy k této změně došlo.
  - d) vrátit nevyčerpané finanční prostředky poskytnuté dotace zpět na účet poskytovatele do 7 kalendářních dnů ode dne předložení závěrečného vyúčtování, nejpozději však do 7 kalendářních dnů od termínu stanoveného pro předložení závěrečného vyúčtování. Rozhodným okamžikem vrácení nevyčerpaných finančních prostředků dotace zpět na účet poskytovatele je den jejich odepsání z účtu příjemce,
  - e) v případě, že realizaci projektu nezhájí nebo ji přeruší z důvodů, že projekt nebude dále uskutečňovat, do 15 kalendářních dnů ohlásit tuto skutečnost administrátorovi písemně nebo ústně do písemného protokolu a následně vrátit dotaci zpět na účet poskytovatele v plně poskytnuté výši do 30 kalendářních dnů ode dne ohlášení, nejpozději však do 30 kalendářních dnů ode dne, kdy byl toto ohlášení povinen

učinit. Rozhodným okamžikem vrácení finančních prostředků dotace zpět na účet poskytovatele je den jejich odepsání z účtu příjemce,

f) nepřevést poskytnutou dotaci na jiný právní subjekt.

3. Příjemce se zavazuje dodržet tyto podmínky související s účelem, na nějž byla dotace poskytnuta:

- a) řídit se při vyúčtování poskytnuté dotace touto smlouvou, podmínkami uvedenými v Dotačním programu o nichž Příjemce prohlašuje, že se s nimi seznámil a právními předpisy,
- b) zrealizovat projekt vlastním jménem, na vlastní účet a na vlastní odpovědnost a naplnit účelové určení dle čl. II této smlouvy,
- c) dosáhnout stanoveného účelu, tedy zrealizovat projekt, nejpozději do 31. 12. 2016 ,
- d) nepoužít poskytnuté prostředky na financování výdajů, na které obdržel jinou dotaci nebo dar z veřejných zdrojů, až do výše kryté z jiného veřejného zdroje,
- e) vést oddělenou účetní evidenci celého realizovaného projektu, a to v členění na náklady financované z prostředků dotace a náklady financované z jiných zdrojů. Tato evidence musí být podložena účetními doklady ve smyslu zákona č. 563/1991 Sb., o účetnictví, ve znění pozdějších předpisů. Účetní evidenci ve smyslu tohoto článku v souladu s právními předpisy řádně uchovat po dobu 5ti let po ukončení projektu nebo roku, na který byla dotace poskytnuta. Čestné prohlášení příjemce o vynaložení finančních prostředků v rámci uznatelných nákladů realizovaného projektu není považováno za účetní doklad,
- f) označit originály všech účetních dokladů vztahujících se k projektu názvem projektu, nebo jiným označením, které projekt jasně identifikuje, u dokladů, k jejichž úhradě byla použita dotace, pak navíc uvést formulaci „Financováno z dotace poskytnuté statutárním městem Most, číslo smlouvy 20/27/2016“,
- g) na požádání umožnit poskytovateli nahlédnutí do všech účetních dokladů a evidencí týkajících se projektu,
- h) předložit poskytovateli na předepsaných formulářích závěrečné vyúčtování celého realizovaného projektu, jež je finančním vypořádáním ve smyslu § 10a odst. 1 písm. d) zákona č. 250/2000 Sb., včetně
  - závěrečné zprávy jako slovního popisu realizace projektu s uvedením jeho výstupů a celkového zhodnocení,
  - seznamu účetních dokladů vztahujících se k uznatelným nákladům projektu včetně uvedení obsahu jednotlivých účetních dokladů,
  - kopií účetních dokladů týkajících se dotace včetně dokladů o jejich úhradě (v případě nesrovnalostí může být příjemce vyzván k předložení originálů účetních dokladů, popř. dalších listin a údajů podle požadavku poskytovatele),

a to nejpozději do 31. 1. 2017. Závěrečné vyúčtování se považuje za předložené poskytovateli dnem jeho předání k přepravě provozovateli poštovních služeb nebo podáním na podatelně magistrátu města,

- i) řádně v souladu s právními předpisy uschovat originály všech účetních dokladů vztahujících se k projektu,
- j) umožnit poskytovateli v souladu se zákonem o finanční kontrole řádné provedení průběžné a následné kontroly hospodaření s veřejnými prostředky z poskytnuté dotace, jejich použití dle účelového určení stanoveného touto smlouvou, provedení

kontroly faktické realizace činnosti na místě a předložit při kontrole všechny potřebné účetní a jiné doklady. Kontrola na místě bude dle pokynu poskytovatele provedena v sídle příjemce, v místě realizace projektu nebo v sídle poskytovatele. Příjemce poskytovateli výslovně uděluje na dobu podle písmene e) neodvolatelnou plnou moc k tomu, aby kontaktoval prodávajícího /či osobu v obdobném postavení/ (druhé smluvní strany), který doklady o koupi zboží, pokladní doklad o poskytnutí služby, pokladní doklad související s provozem a činností či fakturu podle písmene h) vystavil, a získal od něj informace o průběhu právního vztahu mezi ním a příjemcem, zejména za účelem zjištění toho, zda poskytnuté zboží či služba nebyla příjemcem vrácena nebo jinak nedošlo k použití dotace v rozporu s jejím účelem,

- k) nepřevést realizaci projektu na jiný právní subjekt,
- l) neprodleně, nejpozději však do 7 kalendářních dnů od okamžiku, kdy se o nich nejpozději při vynaložení odborné péče mohl dozvědět nebo kdy je realizoval, cokoli nastane dříve, informovat poskytovatele o všech změnách souvisejících s čerpáním poskytnuté dotace, realizací projektu či identifikačními údaji příjemce. V případě změny účtu je příjemce povinen rovněž doložit vlastnictví k účtu, a to kopií příslušné smlouvy nebo potvrzením peněžního ústavu. Z důvodu změn identifikačních údajů smluvních stran není nutné uzavírat ke smlouvě dodatek,
- m) dodržovat podmínky povinné publicity stanovené v čl. V této smlouvy,
- n) neprodleně, nejpozději však do 7 kalendářních dnů od okamžiku, kdy dále uvedená událost nastane nebo příjemce učiní první úkon k jejich realizaci, cokoli nastane dříve, informovat poskytovatele o plánované přeměně (ve smyslu zákona 125/2008 Sb.) nebo zrušení s likvidací nebo zahájeném insolvenčním řízení, v případě přeměny i o tom, na který subjekt přejdou práva a povinnosti z této smlouvy; v případě, že poskytovatel vyhodnotí dle vlastního uvážení změnu příjemce podle tohoto článku jako neslučitelnou s účelem dotace, zavazuje se příjemce dotaci do 10 dnů v plné výši vrátit.

4. Porušení podmínek uvedených v odst. 3 písm. f) a h) je považováno za porušení méně závažné ve smyslu ust. § 10a odst. 6 zákona č. 250/2000 Sb. Odvod za tato porušení rozpočtové kázně se stanoví následujícím procentem:

a) odvod za prodlení s předložením vyúčtování:

do 7 kalendářních dnů	-	5 % z poskytnuté dotace;
nad 7 kalendářních dnů	-	10 % z poskytnuté dotace;
nad 30 kalendářních dnů	-	50 % z poskytnuté dotace;

b) odvod za porušení povinností týkajících se neoznačení dokladů: 10 % poskytnuté dotace.

5. Poskytovatel touto smlouvou přistupuje k Pověření Ústeckého kraje č. 97 k zajištění dostupnosti poskytování sociální služby zařazené do Základní sítě sociálních služeb Ústeckého kraje na období 2016 – 2018, schválenému usnesením Zastupitelstva Ústeckého kraje č. 99/24Z/2015 ze dne 7. 9. 2015 s tím, že tato dotace tvoří nedílnou součást jednotné vyrovnávací platby hrazené příjemci v souladu s Rozhodnutím Komise o použití čl. 106 odst. 2 Smlouvy o fungování Evropské unie na státní podporu ve formě vyrovnávací platby za závazek veřejné služby udělené určitým podnikům pověřeným poskytováním služeb obecného hospodářského zájmu (2012/21/EU).

6. V případě, že během roku, na který byla dotace poskytnuta, příjemce dotace obdrží finanční prostředky na poskytování sociální služby (uvedené v Čl. II této smlouvy) z jakéhokoli individuálního projektu Ústeckého kraje, je povinen o této skutečnosti písemně informovat poskytovatele dotace a uvést veškeré údaje o výši a účelu poskytnuté podpory

(dotace), a to nejpozději do 5 pracovních dnů od chvíle, kdy se hodnověrným způsobem dozví o přidělení této podpory (dotace). Poté bude dotace poskytnutá z rozpočtu Statutárního města Mostu krácena o alikvotní částku. Pro výpočet krácení bude použit poměr dvanáctin z přidělené dotace. A do dalších 10 pracovních dní příjemce vrátí krácenou částku na účet poskytovatele.

#### **Čl. IV**

##### **Uznatelné náklady**

1. Uznatelnými náklady jsou náklady splňující všechny níže uvedené podmínky
  - a) vznikly a byly příjemcem uhrazeny v období realizace projektu, tj. v období od 1. 1. 2016 do 31. 12. 2016,
  - b) byly vynaloženy v souladu s účelovým určením dle čl. II této smlouvy, ostatními podmínkami této smlouvy a podmínkami Dotačního programu,
  - c) vyhovují zásadám účelnosti, efektivnosti a hospodárnosti dle zákona o finanční kontrole,
  - d) jsou uvedeny v nákladovém rozpočtu projektu, který je přílohou této smlouvy.
2. Daň z přidané hodnoty vztahující se k uznatelným nákladům je uznatelným nákladem, pokud příjemce není plátcem DPH nebo pokud mu nevzniká nárok na odpočet této daně.
3. Všechny ostatní náklady vynaložené příjemcem jsou považovány za náklady neuznatelné.

#### **Čl. V**

##### **Povinná publicita**

1. Příjemce dotace je povinen zajistit při realizaci projektu, na který byla dotace poskytnuta, prezentaci statutárního města Mostu zveřejněním loga města v daném grafickém znázornění, ve správném barevném provedení a s ochranou zónou. Příjemce dotace je při použití loga povinen zabránit jeho deformaci, znevážení a jeho užívání způsobem, který by byl dehonestující nebo jinak nevhodný či ve zjevném rozporu se zájmy poskytovatele. Poskytovatel uděluje příjemci souhlas s užíváním loga statutárního města Mostu pro účely a v rozsahu této smlouvy.

#### **Čl. VI**

##### **Závěrečná ustanovení**

1. Příjemce dotace je povinen oznámit poskytovateli veškeré změny týkající se samotného příjemce dotace (osobní údaje, IČO, změna obchodní firmy apod.), a to nejpozději do 7 kalendářních dnů ode dne změny.
2. Smluvní strany výslovně souhlasí s tím, aby tato smlouva byla vedena v evidenci smluv vedené statutárním městem Most, která bude přístupná dle zákona č. 106/1999 Sb., o svobodném přístupu k informacím, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „zákon č. 106/1999 Sb.“), a která obsahuje údaje o smluvních stranách, předmětu smlouvy, číselné označení této smlouvy a datum jejího uzavření. Údaji o smluvních stranách se u fyzických osob rozumí zejména údaj o jménu, příjmení, rodném čísle a místě trvalého pobytu.
3. Smluvní strany výslovně souhlasí s tím, že bez ohledu na finanční limit podle ustanovení § 10d zákona č. 250/2000 Sb., bude tato smlouva zveřejněna ve smyslu § 10c zákona č. 250/2000 Sb., na úřední desce poskytovatele dotace umožňující dálkový přístup.
4. Smluvní strany prohlašují, že skutečnosti uvedené v této smlouvě nepovažují za obchodní tajemství a udělují svolení k jejich zpřístupnění ve smyslu zákona č. 106/1999 Sb., a zveřejnění bez stanovení jakýchkoliv dalších podmínek.

5. Smluvní strany prohlašují, že se s obsahem smlouvy před podpisem dobře seznámily, a že tato odpovídá jejich svobodné vůli. Na důkaz toho připojují své podpisy.
6. Sjednává se, že smluvní strany považují povinnost doručit písemnost do vlastních rukou za splněnou i v případě, že adresát zásilku odeslanou na jeho v této smlouvě uvedené, či naposledy písemně oznámenou adresu pro doručování odmítne převzít, její doručení zmaří nebo si ji v odběrné lhůtě nevyzvedne, a to dnem, kdy se zásilka vrátí zpět poskytovateli.
7. Veškeré změny a dodatky k této smlouvě vyžadují písemnou formu.
8. Tato smlouva nabývá účinnosti dnem podpisu smluvních stran.
9. Tato smlouva byla vyhotovena na 6 stranách, ve 2 stejnopisech, z nichž každý má platnost originálu, přičemž jeden stejnopis obdrží poskytovatel a druhý stejnopis obdrží příjemce.
10. Nedílnou součástí této smlouvy je nákladový rozpočet projektu, který tvoří přílohu č. 1 této smlouvy.
11. O poskytnutí dotace a uzavření této smlouvy rozhodlo zastupitelstvo města svým usnesením č. ZmM/483/10/2016 ze dne 25. 2. 2016.

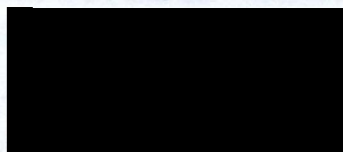
V Mostě dne 23. 03. 2016

V Mostě dne 17-03- 2016



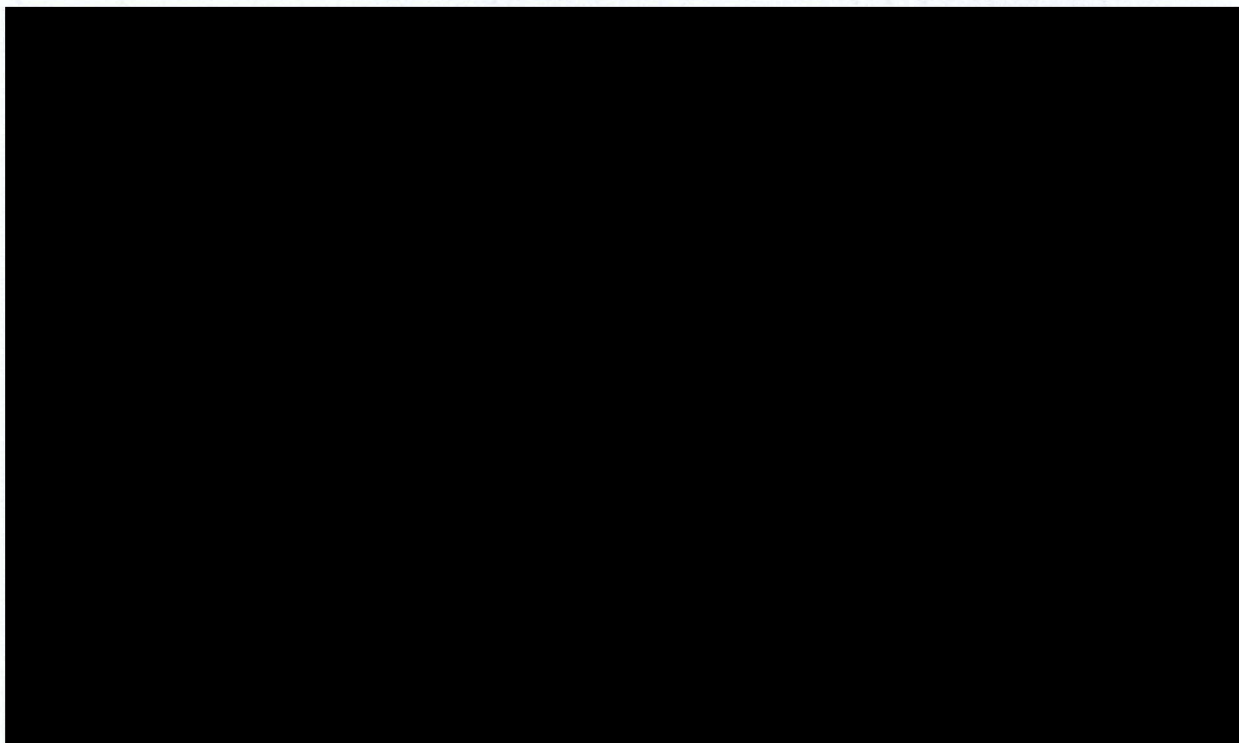
Příjemce  
Blahoslav Číčel

ředitel



Poskytovatel

Mgr. Jan Paparega  
primátor statutárního města Mostu





## Zápis a usnesení

10. zasedání Zastupitelstva města Mostu ve funkčním období 2014 – 2018, které se konalo dne 25. 2. 2016 ve 4. patře ve velké zasedací místnosti budovy Magistrátu města Mostu v ul. Radniční 1/2.

---

### 3.1 Komise prorodinných aktivit a sociálních služeb

(Projednáno v KPAASS dne 6. 1. 2016 a v RmM dne 4. 2. 2016)

#### 3.1.3 Poskytnutí dotace, podprogram č.1

##### Usnesení č. ZmM/483/10/2016

Zastupitelstvo města

**schvaluje**

poskytnutí neinvestiční dotace ve výši 676.000 Kč Diakonii ČCE - Středisku sociální pomoci v Mostě se sídlem Most, U Města Chersonu 1675, IČO 70863601, na zajištění projektu "Azylový dům pro ženy a matky s dětmi v tísní Most", a uzavření veřejnoprávní smlouvy, kterou se přistupuje k Pověření Ústeckého kraje č. 97 k zajištění dostupnosti poskytování sociální služby zařazené do Základní sítě sociálních služeb Ústeckého kraje na období 2016 – 2018, schválenému usnesením Zastupitelstva Ústeckého kraje č. 99/24Z/2015 ze dne 7. 9. 2015 s tím, že tato dotace tvoří nedílnou součást jednotné vyrovnávací platby hrazené příjemci v souladu s Rozhodnutím Komise o použití čl. 106 odst. 2 Smlouvy o fungování Evropské unie na státní podporu ve formě vyrovnávací platby za závazek veřejné služby udělené určitým podnikům pověřeným poskytováním služeb obecného hospodářského zájmu (2012/21/EU).

Hlasování č.: 10

pro - 45

proti - 0

zdrž. - 0